



REPUBLICA DE CHILE  
MUNICIPALIDAD DE SAAVEDRA

DECRETO ALCALDICIO EX. 1387/

PTO. SAAVEDRA, **23 JUL. 2019**  
**LA ALCALDÍA DECRETO HOY LO QUE SIGUE:**

**VISTOS:**

- 1.- La ley 21.125 del 28/12/2018, que aprueba el presupuesto del sector público para el año 2019.
- 2.- El decreto Alcaldicio N° 2387 de fecha 28/12/2018 que aprueba las estimaciones de ingresos y gastos del presupuesto Municipal año 2019 de la Municipalidad de Saavedra.
- 3.- La circular N° 1.600 de 30 octubre de 2008 de Contraloría General de la República, publicado en el Diario Oficial del 6 de noviembre 2008, que fija normas sobre exención del trámite toma razón.
- 4.- La Circular N°15.700 de 16 marzo de 2012 de Contraloría General de la República que imparte instrucciones en materia de registro de Decretos Alcaldicios y especialmente sobre el marco Jurídico Aplicable.
- 5.- Ley 20.285 sobre acceso a la información pública.
- 6.- El certificado N° 253 de fecha 23/07/2019, certifica que el Concejo Municipal aprobó para el presupuesto 2019 la entrega de una subvención al **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD**.
- 7.- El Convenio de subvención municipal entre MUNICIPALIDAD DE SAAVEDRA y el **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD** de fecha 23/07/2019.
- 8.- El certificado de personalidad Jurídica del Registro Nacional de personas jurídicas sin fines de lucro del Registro Civil.
- 9.- El certificado de inscripción del Registro de personas jurídicas receptoras de fondos públicos del ministerio de hacienda de Chile.
- 10.- Las facultades que me confiere la Ley N°18.695, según texto refundido fijado por el D.F.L. N°19.602 del 2002.

**DECRETO:**

- 1.- **APRUÉBESE**, El Convenio de subvención municipal entre la **MUNICIPALIDAD DE SAAVEDRA** y el **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD** de fecha 23/07/2019, por medio de la cual se entrega una subvención municipal por una suma de \$ 3.500.000. El referido instrumento tendrá vigencia hasta el 31 de diciembre de 2019.
- 2.- **DESÍGNESE**, al Director de Administración y Finanzas, grado 7° EUM, o a quien lo subrogue legalmente, como contraparte técnica del Convenio de vistos N° 8.
- 3.- **IMPÚTESE**, los gastos que demande el presente Decreto Alcaldicio al ítem que corresponda del Presupuesto Municipal vigente.

**ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y ARCHÍVESE.-**



**NIDIA ULLOA PALMA**  
**SECRETARIA MUNICIPAL**

LRP/memr

**DISTRIBUCIÓN:**

- CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD.
- Administración y Finanzas.
- oficina de parte
- unidad Jurídica



**HERNAN LEFIO PAILLAN**  
**ALCALDE (S)**



REPUBLICA DE CHILE  
MUNICIPALIDAD DE SAAVEDRA

## CONVENIO DE SUBVENCIÓN MUNICIPAL 2019

### I. MUNICIPALIDAD DE SAAVEDRA & CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD

En Puerto Saavedra, República de Chile, a **23 de julio de 2019**, entre la **ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE SAAVEDRA**, Corporación Autónoma de Derecho Público, R.U.T. N°69.190.600-0, representada por su alcalde subrogante don **HERNAN ALEJANDRO LEFIO PAILLAN**, chileno, Contador Auditor, Rut N° 17.881.797-3, ambos con domicilio en calle Ejército N°1.424, Pto. Saavedra, en adelante la “**Municipalidad**”, y por la otra, el **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD**, personalidad jurídica N° 118142, R.U.T. 65.562.770-7, representada en este acto por su presidente, don **CLAUDIO ENRIQUE PEÑA JARA**, Rut N° 16.164.205-3, ambos con domicilio en Puerto Saavedra, han convenido en la suscripción del siguiente convenio de subvención municipal, el cual, se regirá por las disposiciones y cláusulas que a continuación se pasan a exponer:

---

#### I.- CONSIDERANDO:

- UNO:** Que, la Municipalidad de Saavedra, de acuerdo a su Ley Orgánica Constitucional, es una Corporación Autónoma de Derecho Público, cuya finalidad esencial es la de satisfacer las necesidades de la comunidad de Saavedra, y asegurar su participación en el progreso económico, social y cultural.
- DOS:** La Municipalidad de Saavedra dentro del Presupuesto Municipal 2019 dispone para las Organizaciones Comunitarias de la comuna de Saavedra, la entrega de fondos, tendientes a apoyar iniciativas que permitan el desarrollo de éstas.
- TRES:** Que, a su vez el **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD**, tiene como propósito promover el desarrollo de sus miembros, defender sus intereses y velar por el desempeño de su cometido, y colaborar con las autoridades del Estado y las Municipalidades.



REPUBLICA DE CHILE  
MUNICIPALIDAD DE SAAVEDRA

**CUATRO:** Que, mediante certificado N° 175 de fecha 22/07/2019, emitido por Secretaría Municipal certifica que el Concejo Municipal aprobó para el presupuesto 2019 la entrega de una subvención municipal por la suma de \$ 3.500.000 (TRES MILLONES QUINIENTOS MIL PESOS) al **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD**, destinado para gastos varios por motivo de aniversario y otros detalles en solicitud.

## **II.- CONVENIO.**

Que para dar cumplimiento al acuerdo tomado por el Honorable Concejo Municipal del considerando tercero, la **Municipalidad de Saavedra** y **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD**, han convenido y asumen las siguientes obligaciones:

### **UNO: OBLIGACIONES DE LA MUNICIPALIDAD DE SAAVEDRA**

- 1.- El Municipio a través del Departamento de Administración y Finanzas procederá a tramitar la documentación siguiendo el protocolo administrativo de egreso de los fondos por la suma de \$ 3.500.000 (TRES MILLONES QUINIENTOS MIL PESOS) destinada en gastos propios de lo que constata
- 2.- El ente girador hará entrega del cheque en una fecha pertinente para que se cumpla el objetivo de la solicitud.

### **DOS: OBLIGACIONES DEL CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD:**

- 1.- El **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD** debe estar inscrito en el Registro de transferencia de fondos públicos de acuerdo a la Ley N° 18.695.
- 2.- El **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD** deberá invertir los fondos recibidos en gastos propios de la operación.
- 3.- El **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD** deberá hacer rendición respectiva de la suma que se entregue por concepto de subvención dentro del periodo 2019.
4. La rendición de cuentas se deberá hacer por el 100% del valor total de la subvención, con facturas originales emitida, no se aceptaran factura con fecha inferior a la del cheque.
- 5.- Toda organización que no cumpla con la rendición de dineros asignados no podrá participar en llamados a postulación de subvención hasta cumplir con este requisito, o en su defecto asumir el reintegro al Municipio de los fondos asignados, sin perjuicio de las acciones legales que puedan seguirse en su contra.

### **TRES: VIGENCIA DEL CONVENIO.**

El presente convenio tendrá una hasta el 31 de diciembre de 2019, y comenzará a regir una vez que haya sido dictado y tramitado en su integridad el respectivo Decreto Alcaldicio, que apruebe el presente convenio.



REPUBLICA DE CHILE  
MUNICIPALIDAD DE SAAVEDRA

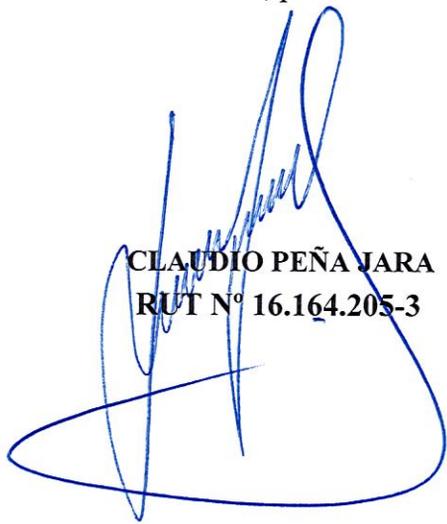
En el caso que alguna de las partes quisiera ponerle término, deberá así manifestarlo, debiendo remitir a la otra, un oficio o carta manifestando tal voluntad con a lo menos 30 días de anticipación.

**CUATRO: PERSONERÍAS.**

1) La personería de Don **HERNAN ALEJANDRO LEFIO PAILLAN**, para representar a la Municipalidad de Saavedra, consta en Decreto Exento N° 41, de fecha 08/01/2018. 2) La personería de don **CLAUDIO PEÑA JARA**, para representar al **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD**, consta de certificado de Registro de personas sin fines de lucro del Registro Civil e Identificación.

**CINCO: COPIAS Y EJEMPLARES.**

El presente convenio se suscribe en 4 ejemplares del mismo tenor quedando 3 en poder de la Municipalidad de Saavedra y 1 en poder del **CLUB DEPORTIVO FUTBOL CLUB REAL AMISTAD**, para los trámites administrativos de rigor a los que haya lugar.



**CLAUDIO PEÑA JARA**  
**RUT N° 16.164.205-3**



**HERNAN LEFIO PAILLAN**  
**A L C A L D E (S)**